



TEST REPORT

Product Name : Angle Meter Model Number : LM320F, LM320E

Prepared for Address	:	UNI-TREND TECHNOLOGY (CHINA) CO.,LTD. No 6, Gong Ye Bei 1 st Road, Songshan Lake National High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan City, Guangdong Province, China
Prepared by Address	::	EMTEK(Dongguan) CO., LTD. Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan, Guangdong, China Tel: +86-769-22807078 Fax: +86-769-22807079

Report Number : EDG2501030092L00301R

Date(s) of Tests	:	February 12, 2025
Date of issue	:	February 12, 2025





TEST REPORT IEC/EN 60825-1			
S	afety of laser products -		
	nent classification and requirements		
Report reference No:	EDG2501030092L00301R		
Tested by	Tim Zhou Tim Zhou O ^{NGGUAN}		
Approved by	June Luo		
Date of issue:	February 12, 2025		
Contents:	28 pages		
Testing laboratory			
Name:	EMTEK(Dongguan) CO., LTD.		
Address:	Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan, Guangdong, China		
Testing location	Same as above		
Client			
Applicant name:	UNI-TREND TECHNOLOGY (CHINA) CO.,LTD.		
Address	No 6, Gong Ye Bei 1 st Road, Songshan Lake National High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan City, Guangdong Province, China		
Manufacturer name:	UNI-TREND TECHNOLOGY (CHINA) CO.,LTD.		
Address:	No 6, Gong Ye Bei 1 st Road, Songshan Lake National High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan City, Guangdong Province, China		
Factory name:	UNI-TREND TECHNOLOGY (CHINA) CO., LTD.		
Address	No 6, Gong Ye Bei 1 st Road, Songshan Lake National High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan City, Guangdong Province, China		
Test specification			
Standard:	IEC 60825-1:2014, EN 60825-1:2014+A11:2021, EN 50689:2021		
Test procedure	Safety		
Test item			
Product name:	Angle Meter		
Trademark:	UNI-T		
Model and/or type reference:	LM320F, LM320E		
Rating(s)	DC3.7V battery		



Possible test case ver	dicts:				
- test case does not app	ly to the test objec	xt:	N/A		
- test object does meet the requirement			P (Pass)		
- test object does not me	eet the requiremer	nt :	F (Fail)		
- test object that custom	er does not consid	der:	NC		
Testing:					
Date of receipt of test ite	em	:	January 03, 202	25	
Date (s) of performance	of tests	:	February 12, 20)25	
General remarks:					
The test results presente This report shall not be r "(See Enclosure #)" refe "(See appended table)" Throughout this report a	reproduced, excepters to additional in refers to a table appreciate to a table to a table appreciate to a table appreciate to a table appreciate to a table appreciate to a table to a table appreciate to a table appreciat	ot in full, without formation ap opended to the	but the written ap opended to the re ne report.	port.	testing laboratory.
General product inform	nation:				
1. BOSA information:					1
Object No.	Model	Manu	ufacturer	Technical data	
Laser module	HGLD- 650TO5.6-ZP- 10mW	OPTOEL	G HUAGUANG ECTRONICS).,LTD.	DC2.2-2.3V, 650- 660nm	
 Sample No.: E250103 Above models are ide were performed on LM3 	entical except for m	nodel names,	number of laser	modules and appea	rance. Full tests
List of Attachments (inc	luding a total num	ber of pages	in each attachm	ient):	
Attachment No. 1:	IN CONTRACTOR	D'''			
European Group Differe with IEC 60825-1:2014;		Differences	for EN 60825-1:2	2014+A11:2021 used	in conjunction
Attachment No. 2:					
Report for EN 50689:20	21, Particular req	uirement for	consumer laser	products ;	
Copy of marking plate	:				
Name: Angle Meter Magnetic Base: Two-Si Measurement Range: 4 Batery:3.7V 1000mAt Laser Lines:2 RoHS C E	4×90° Accuracy Maximum Output Po Wavelength: 630nm IEC 60825-1:2 EN 50689:202 Consumer La	n: 0.05° : ±0.2° wer:<1mW w ^{-670nm} 2014 2014/211:2021 21	Magneti Measure	nes:3 v	Model: LM320F Resolution: 0.05° Accuracy: ±0.2° Maximum Output Power:<1mW Vavelength: 630nm-670nm IEC 60825-12014 EN 60825-1:2014/A11:2021 EN 50689:2021 Consumer Laser Product



	IEC/EN 60825-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
4	CLASSIFICATION PRINCIPLES		
4.3	Classification rules		
4.3 a	Radiation of a single wavelength		Р
4.3 b	Radiation of multiple wavelengths		N/A
	1) Laser product emits at two or more wavelengths shown as additive in Table 1		N/A
	2) Laser product emits at two or more wavelengths not shown as additive in Table 1		N/A
4.3 c	Radiation from extended sources (see 5.4.3)		N/A
4.3 d	Non-uniform, non-circular or multiple apparent source		N/A
4.3 e	Time bases		
	1) 0,25 s	Class 2	Р
	2) 100 s		N/A
	3) 30000 s		N/A
4.3 f	Repetitively pulsed or modulated lasers		N/A
	1) Any single pulse		N/A
	2) Average power for pulse trains		N/A
	3) Pulse duration $t \le T_i$ Number of pulses N and C ₅		N/A
	3) Pulse duration t > T_i Number of pulses N and C ₅		N/A
4.4	Laser products designed to function as conventional lamps.		N/A
	measured at 200 mm distance from closest point of human access (> 5 mrad).		N/A
	Un-weighted radiance L measured at 200 mm distance (comparison with $L_T = 1 \text{ MWm}^{-2}\text{sr}^{-1}/$) under reasonably foreseeable single fault conditions.		N/A
	Evaluation of emission according to IEC 62471 series (optional): Standard applied (IEC 62471 series): Risk Group: Labelling: Classification of product based on accessible laser		N/A
	radiation (if no laser radiation accessible: Class 1).		



	IEC/EN 60825-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
5	DETERMINATION OF THE ACCESSIBLE EMISSIO PRODUCT CLASSIFICATION	N LEVEL and	
5.1	Tests		
	Compliance under reasonably foreseeable single fault conditions.		
5.3	Determination of the class of the laser product : For Class 1C: vertical safety standard applied with requirements for Class 1C.		
5.4	Measurement geometry		
5.4.1	General		
5.4.2	Default (simplified) evaluation		Р
	Conditions applied	Condition 3 is stricter	Р
	Aperture diameter:	Condition 3: 7 mm	Р
	Reference point :	Focal point	Р
	Measurement distance: (for each condition)	Condition 3: 100 mm	Р
5.4.3	Evaluation condition for extended sources		N/A
	Conditions applied		N/A
	Most restrictive position: (distance from reference point)		N/A
	Angular subtense of the apparent source α and C_6: (for each condition)		N/A
5.4.3 a	Aperture diameters (for each condition) :		N/A
5.4.3 b	Angle of acceptance (for each condition)		N/A

6	ENGINEERING SPECIFICATIONS		
6.2	Protective housing		
6.2.1	General		
	Protective housing prevents access to energy levels in excess of the AEL for Class 1.		N/A
	Protective housing prevents access to energy levels equivalent to Class 4 and withstands exposures under reasonably foreseeable single fault conditions.		N/A
	Maintenance of Class 1, 1C, 1M, 2, 2M, or 3R (access to emissions of Class 3B or 4 is prevented).	No maintenance by user	N/A
	Maintenance of Class 3B product (access to emission of Class 4 is prevented).	No maintenance by user	N/A
6.2.2	Service	Tool is required	Р



	IEC/EN 60825-1				
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict		
6.2.3	Removable laser system (laser system complies with requirements of Clauses 6 and 7).	No such system	N/A		
6.3	Access panels and safety interlocks				
6.3.1	Panel is intended to be removed during operation (or maintenance) and would give access to higher energy levels (see Table 13).	Not intended to be removed during operation or maintenance	N/A		
	Accessible emission (after removal of the panel) corresponds to product Class (designated by "X" in Table 13)		N/A		
	Emission through the opening if interlocked panel of Class 1, 1C, 1M, 2, or 2M is removed (Emission < AEL of Class 1M or 2M).		N/A		
	Emission through the opening if interlocked panel of Class 3R, 3B, or 4 is removed (Emission < AEL of Class 3R).		N/A		
	Requirements regarding reasonably foreseeable single fault condition.		N/A		
6.3.2	Override mechanism	No such mechanism	N/A		
	Behaviour of override in operation when the panel is replaced.		N/A		
	Visible or audible warning for override mode.		N/A		
6.4	Remote interlock connector	No need for class 2 laser	N/A		
6.5	Manual reset	No need for class 2 laser	N/A		
6.6	Key control	No need for class 2 laser	N/A		
6.7	Laser radiation emission warning				
6.7.1	Laser product is a 3R (λ <400 nm; λ >700 nm), 1C, 3B or 4 laser systems.	Class 2 laser product	N/A		
6.7.2	Audible or visible warning.		N/A		
	Warning is failsafe or redundant.		N/A		
	Viewing of the visible warning does not require exposure to emissions > AEL for Class 1M and 2M.		N/A		
6.7.3	Operational control and laser aperture are provided with a warning device when they are separated more than 2 m from warning device.		N/A		
6.7.4	Visible indication of output aperture if laser emission may be distributed through more than one output.		N/A		
6.7.5	Switch for handheld Class 3R device must be depressed for emission (in lieu of emission indicator).		N/A		
6.8	Beam stop or attenuator	No need for class 2 laser	N/A		



	IEC/EN 60825-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
6.9	Controls	No need for class 2 laser	
6.10	Viewing optics	No viewing optics	N/A
	a) Human access to laser radiation in excess of Class 1M prevented when the shutter is opened or attenuation varied.		N/A
	b) Opening of the shutter or variation of the attenuation prevented when exposure to laser radiation in excess of Class 1M is possible.		N/A
6.11	Scanning safeguard		N/A
6.12	Safeguard for Class 1C products	Class 2 laser product	N/A
	a) Human access to laser radiation in excess of AEL for Class 1 measured under Condition 3 is prevented.		N/A
	b) Human access to laser radiation in excess of AEL for Class 3B measured through 3,5 mm aperture at 5 mm distance from applicator is prevented.		N/A
6.13	Walk-in access		N/A
	a) Means provided so that any person inside the housing can prevent activation of Class 3B or 4 laser hazards.	No walk-in access	N/A
	b) A warning device provides adequate warning of emission to any person within the housing.		N/A
	c) Where "walk-in" access during operation is intended or reasonably foreseeable, emission of laser radiation that is equivalent to Class 3B or 4 while someone is present inside the enclosure of Class 1, Class 2 or Class 3R product is prevented by engineering means.		N/A
6.14	Environmental conditions		
	- climatic conditions		
	- vibration and shock		
6.15	Protection against other hazards		
6.15.1	Non-optical hazards (product safety standard)		N/A
	- electrical hazards;		N/A
	- excessive temperature;		N/A
	- spread of fire from the equipment;		N/A
	- sound and ultrasonics;		N/A
	- harmful substances;		N/A
	- explosion;		N/A
6.15.2	Collateral radiation		N/A

东莞市信測科技有限公司 地址:广东省东莞市松山湖高新技术产业开发区新城大道9号中大海洋生物科技研发基地 A 区 2 号办公楼 负一层、第二层 /8栋111室、112室 网址:Http://www.emtek.com.cn 邮箱: project@emtek.com.cn EMTEK (Dongguan) Co., Ltd. Add: Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9. Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Add: Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan, Guangdong, China Http://www.emtek.com.cn E-mail: project@emtek.com.cn



	IEC/EN 60825-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
6.16	Power limiting circuit		N/A

7	LABELLING		
7.1	General		
	Labels durable, permanently affixed		Р
	Labels clearly visible		Р
	Reading of labels is possible without exposure to laser radiation in excess of AEL for Class 1.		Р
	Colour combination		Р
	Labelling impractical due to the size or design of the product.	Affix to product	N/A
	Warning label – Hazard symbol (Figure 3)		Р
7.2 - 7.7	Text on explanatory label or pictogram (laser class, warning text)		Р
7.8	Aperture label		Р
7.9	Radiation output and standards information		
	Max output of laser radiation:	<1 mW	Р
	Pulse duration:		N/A
	Emitted wavelength(s):	630-670nm	Р
	Name and publication date of the standard:	Name: IEC 60825-1:2014, EN 60825-1:2014+A11:2021, EN 50689:2021	Р
7.10	Labels for access panels		
7.10.1 a) – f)	Labels for panels - warning wording used:		N/A
7.10.2	Labels for safety interlocked panels - Warning wording used:		N/A
7.11	Warning for invisible laser radiation		N/A
7.12	Warning for visible laser radiation		Р
7.13	Warning for potential hazard to the skin or anterior parts of the eye - warning wording used	Not exceed AEL of class 3B	N/A

8	OTHER INFORMATIONAL REQUIREMENTS	
8.1	Information for the user	
	a) adequate instructions for assembly, maintenance and safe use and description of the classification limitations, if appropriate.	N/A
	b) additional warning for Class 1M and 2M	N/A



IEC/EN 60825-1				
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict	
	c) laser beam parameters for radiation above the AEL of Class 1			
	Wavelength:	630-670nm	Р	
	Beam divergence:		N/A	
	Pulse pattern: (pulse duration, repetition rate,)		N/A	
	Maximum power or energy output:	<1mW	Р	
	d) safety instruction for embedded laser products and other incorporated laser products.		N/A	
	e) MPE and NOHD for Class 3B and 4 laser products; For collimated beam Class 1M and 2M lasers the extended NOHD (ENOHD).		N/A	
	f) information for the selection of eye protection.		N/A	
	g) reproduction of all required labels and warnings.		N/A	
	h) location of laser apertures		Р	
	i) list of controls, adjustments of procedures for operation and maintenance - and warning statement.		N/A	
	j) information (compatibility requirements) about laser energy source if not incorporated.		N/A	
	k) additional warning for Class 1, 1M, 2, 2M, and 3R regarding skin or corneal burns.		N/A	
	I) Information for Class 1C products (e.g. warning that repeated application may pose a risk).		N/A	
8.2	Purchasing and service information		Р	
	a) safety classification of each laser product stated in all descriptive material (e.g. brochures).		Р	
	b) adequate instructions for servicing available:		N/A	
	 warnings and precautions regarding exposure of laser emission above Class 1 			
	maintenance schedule			
	list of controls and procedures that could increase accessible emissions			
	description of displaceable parts			
	protective procedures for service personnel			
	 reproduction of labels and hazard warnings 			

9	ADDITIONAL REQUIREMENTS FOR SPECIFIC LASER PRODUCTS	
9.1	Applicable other parts of the standard series IEC60825	



A	ccess	to	the	World

	IEC/EN 60825-1		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	IEC 60825-2 (Safety of optical communication systems)		
	IEC 60825-4 (Laser guards)		
	IEC 60825-12 (Safety of free space optical communication systems used for transmission of information)		
9.2	Medical laser products: Class 3B and Class 4 medical laser products comply with IEC 60601-2-22		
9.3	Laser processing machines: Comply with IEC/ISO 11553 series.		
9.4	Electric toys: Comply with IEC 62115		
9.5	Consumer electronic products: Comply with IEC 60950 (IT-equipment) or IEC 60065 (AV equipment)		



	IEC60825_1G - ATTACHMENT					
Clause	Requirement + Test		Result - Remark	Verdict		
	AT	TACHMENT TO TEST REF	PORT			
		IEC 60825-1				
		DIFFERENCES AND NAT	IONAL DIFFERENCES ification and requirements)			
		EN 60825-1:2014+A11:2	•			
	cording to					
•	used:	IECEE OD-2020-F2:2020	J, Ed. 1.1			
	orm No	EU_GD_IEC60825_1G 				
	riginator	TÜV Rheinland LGA Pro	ducts GmbH			
Master Attach	ment	Dated 2021-11-05				
	2021 IEC System for Cor eva, Switzerland. All righ		tification of Electrical Equipme	ent		
	CENELEC COMMON M	ODIFICATIONS (EN)				
1	Scope and object					
	may not be sufficient to a products may also be red testing requirements of c NOTE 3 Other standards Class 3B or Class 4 lase product." Where a laser system fo product safety standard, equipment (IEC 60950 s video and IT equipment atmospheres (IEC 60075 accordance with the prov	e minimum requirements. achieve the required level of quired to conform to the ap other applicable product sa s may contain additional re er product may not be suita rms a part of equipment w e.g. for medical equipment eries), audio and video eq (IEC 62368-1), equipment D), or electric toys (IEC 627 visions of IEC Guide 1042	oplicable performance and fety standards. equirements. For example, a ble for use as a consumer hich is subject to another IEC at (IEC 60601-2-22), IT uipment (IEC 60065), audio-			



	IEC60825_1G - ATTACHMENT			
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict	
	"This Part 1 describes requirements that are co required level of product safety for general lase to the eye and skin posed by laser radiation, pro products comply with EN 50689 (see 9.5 in EN as required in 5.3 b) of EN 60825-1, that laser pro comply with the respective applicable part of eit 60335 series that contains requirements for the that the exposure of the skin is not necessarily skin), if applicable, as well as specific requirement testing of the safeguard that prevents hazardou Depending on the type of the product, laser pro lasers, machines or toys can be required to com performance and testing requirements of their r NOTE 3 See 3.92 for "general laser product". Where a laser system forms a part of equipment product safety standard, e.g. for medical equipr equipment (IEC 60950 series), audio and video video and IT equipment (IEC 62368-1), electrication control, and laboratory use (IEC 61010-1), equi atmospheres (IEC 60079), or electric toys (IEC accordance with the provisions of IEC Guide 10 radiation."	r products with respect to hazards byided that consumer laser 60825-1:2014/FprAA:2020). Also, products classified as Class 1C her the EN 60601 series or the EN safe exposure of the skin (note imited to the MPE values of the ents for the performance and s emission towards the eye. ducts such as for example medical form to the applicable elevant product safety standards. t which is subject to another IEC nent (IEC 60601-2-22), IT equipment (IEC 60065), audio- al equipment for measurement, pment for use in hazardous 62115), this Part 1 will apply in		
3	Terms and definitions In Clause 3, add the following terms and their o	efinitions:		
3.9.1	consumer laser productany product or assembly of components that:(a) is intended for consumers, or likely to be useby consumers under reasonably foreseeableconditions even if not intended for them; and(b) constitutes or incorporates a laser or lasersystem	ed		
3.9.2	general laser productlaser product that does not fall within the scopeanother EN standard that addresses the safetya specific category of laser productsNote 1 to entry: Examples of products wheresuch other EN Standards exist are medical lase(EN 60601-2-22), electric toys (EN 62115) orlaser processing machines (EN ISO 11553-1, EISO 11553-2).Note 2 to entry: General laser products are forinstance laboratory equipment, laser products formeasurements, laser pointers, display lasers arlaser illuminated projectors.Note 3 to entry: EN 50689 is not considered asanother EN standard that addresses the safetya specific category of laser products, since itapplies to all consumer laser products."	of Irs N Dr Id		



	IEC60825_1G	- ATTACHMENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
4.3	of the source is greater than α min, w have an angular subtense α less that source" (small source) when viewed Indeed a circular laser beam cannot mrad if it is an extended source, thus mrad or less is specified cannot be tr source, α is set to α min = 1,5 mrad a <i>with:</i> "NOTE 3 An apparent source is cons subtense of the apparent source (i.e. source) is greater than α min, where α accommodation states as well as diff considered for the classification of ex an angular subtense α less than α min (small source) when viewed from with a laser beam is to qualify as an exter divergence less than 1,5 mrad unless one dimension only) or scanning. The laser beam, where a beam divergend treated as an extended source, since viewing of such a source produces a than 1,5 mrad. Also, more generally, Gaussian beam (TEM00) with a bear associated to a small apparent source angular subtense smaller than 1,5 m mrad. For a small source, α is set to definitions 3.7, 3.10, 3.36, 3.42. A free diameter, or the beam profile, at the laser aperture as such has no specia apparent source. Examples of design are: transmissions through a diffusor element (DOE), partially coherent be therefore higher values of the beam of and astigmatic beams (since the eye same time). Measurements of the im be performed with sufficient accuracy camera. As an alternative to character source (note that different accommon	extended source when the angular subtens here α min = 1,5 mrad. Most laser sources in α min, and appear as an apparent "point from within the beam (intra-beam viewing) be collimated to a divergence less than 1,5 any laser where a beam divergence of 1, eated as an extended source. For a small nd <i>C</i> 6 = 1." didered an extended source when the angu- the angular subtense of the image of the amin = 1,5 mrad (note that different erent positions in the beam have to be stended sources). Most laser sources have n, and appear as an apparent "point source hin the beam (intra-beam viewing). Indeed as it is astigmatic (i.e. could be collimated to a sit is astigmatic (i.e. could be collimated in us any non-scanning circularly symmetric ce of 1,5 mrad or less is specified, cannot be accommodation to infinity for intrabeam retinal image that subtends an angle of le any circular, non-scanning high quality m quality factor M2 equal or close to unity e, as either the beam waist subtends an rad or the divergence is smaller than 1,5 amin = 1,5 mrad and <i>C</i> 6 = 1. See also equent mistake is to associate the beam laser aperture with the apparent source; the	lar e", if be ss is is is is is ne e l d s, e o nt



	IE	C60825_1G - AT	ACHMENT	
Clause	Requirement + Test		Result - Remark	Verdict
 5.3 Determination of the class of the laser product In subclause 5.3, replace the existing text of footnote d of Table 3, Table 4, footnote d of Table 6 and footnote c of Table 7: "In the wavelength range between 1 250 nm and 1 400 nm, the up AEL is limited to the AEL value for Class 3B." <i>with:</i> "In the wavelength range between 1 250 nm and 1 400 nm, two ac limitations apply. The value of the AEL in the table above is limited to the AEL value The accessible emission, determined with the specified aperture s by the following values (these limits are derived from the MPE of the specified of the specified of the table above is limited from the MPE of the table of the table above is limited from the MPE of the table of the table above is limited from the MPE of the table of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the MPE of the table above is limited from the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from the table of the table above is limited from table table above is limited to table table above is limited to table table above is limited to table table above is limited table above is limit		roduct of footnote d of Table 3, footnot c of Table 7: m and 1 400 nm, the upper va 3." m and 1 400 nm, two additionation imited to the AEL value for Cl the specified aperture stop, is rived from the MPE of the skir a anterior parts of the eye). The	N/A bute f of lue of the al ass 3B. limited n and are is	
	limitation for the eye is to nm to 10^6 nm listed in Ta For $t < 10^{-9}$ s:	ble 1.	litive with the spectral region of Aperture stop diameter: 1 m	
	For $10^{-9} \text{ s} \le t < 10^{-7} \text{ s}$: For $10^{-7} \text{ s} \le t < 0.35 \text{ s}$:		Aperture stop diameter: 1 m Aperture stop diameter: 1 m	
	For <i>t</i> ≥ 0,35 s:	0,1 W	Aperture stop diameter: 0,35 $\leq t < 10$ s: 1,5 $t^{3/8}$ mm $t \geq 10$ 3,5 mm	



	IEC60825_1G - ATTACHMENT			
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict	
6.2.1	General In 6.2.1, replace the existing first paragraph: "Each laser product shall have a protective housing which, when in place, prevents human access to laser radiation (including errant laser radiation) in excess of the AEL for Class 1, except when human access is necessary for the performance of the function(s) of the product." <i>with:</i> "Each laser product shall have a protective housing which, when in place, prevents human access to laser radiation (including errant laser radiation) in excess of the AEL for Class 1, unless human access to laser radiation is necessary for the performance of the function(s) of the product. Where human access to radiation levels above the AEL for Class 1 is necessary, the product shall be in the lowest feasible class commensurate with this function. NOTE Where such human access is necessary only at certain times and not during routine operation of the product (e.g. to allow specific maintenance procedures, which are described in the information for the user, to be undertaken by the user) the protective housing prevents human access to laser radiation in excess of the AEL for Class 1 during routine operation. This requirement for a protective housing does not mean that the product needs to meet all the requirements for, and to be classified as, Class 1. This is because classification as Class 1 cannot be achieved when access to levels of laser radiation of Class 3B or Class 4 is necessary during maintenance procedures."		N/A	



	IEC60825_1G - ATTACHMENT	
Clause	Requirement + Test Result - Remark	Verdict
9.5	Consumer electronic products Replace the entire text of subclause 9.5 with the following: "Consumer laser products shall comply with applicable requirements for laser products of their class as well as with EN 50689. In addition, these products may be subject to specific safety standards such as EN 62368-1 (AV/ICT equipment). Products that are classified as Class 1C need to comply with the requirements of the respective specific vertical standard of the EN 60335 series or the EN 60601 series. NOTE EN 50689 will be made available after the publication of EN 60825-1:2014/FprAA:2020. In the period of time until EN 50689 is published, there are no specific requirements for consumer products. It is noted that some EU member states have issued guidance documents and/or legal requirements that apply to consumer laser products and that are not harmonized amongst EU member states."	N/A
ZB	ANNEX ZB	
ZB.1	General remarks This informative annex is added to EN 60825-1:2014 in order to publish the content of the IEC Interpretation Sheets IEC 60825-1:2014/ISH1:2017 and IEC 60825-1:2014/ISH2:2017 by CENELEC. The content is published as an annex t EN 60825-1, because the publication type "Interpretation Sheet" is not available at CENELEC level. Because there are no page-number limitations for an annex (contrary to an Interpretation Sheet), the text of the IEC ISH1 and ISH 2 has bee somewhat extended in order to increase the readability and clarity.	
ZB.2	Subclause 4.3 Classification rules (IEC 60825-1:2014/ISH1:2017)	
ZB.2.1	 General remarks This subclause ZB.2 contains the text of ISH1; some examples were added for clarity. For some complex extended sources or irregular temporal emissions, the application of the rules of 4.3 may require clarification. In this subclause ZB.2, 4.3 (Classification rules) is clarified. NOTE 1 For the purpose of this annex, the abbreviation "AE" is used for "accessible emission". NOTE 2 The clarifications also apply in an equivalent way to MPE analysis, i.e. for Annex A. 	



	IEC60825_1G - ATTACHMENT			
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict	
ZB.2.2	Subclause 4.3 c) (Radiation from extended sources)When using the default (simplified) evaluation method (5.4.2) for wavelengths ≥ 400 nm and < 1 400 nm, the angle of acceptance may be limited to 100 mrad for determining the accessible emission to be compared against the accessible emission limit, except in the wavelength range 400 nm – 600 nm for durations longer than 100 s where the circular-cone angle of acceptance is not limited. When evaluating the emissions for comparison to the Class 3B AELs, the angle of acceptance is not limited.		N/A	
ZB.2.3	Subclause 4.3 d) (Non-uniform, non-circular or multiple apparent sources)In 4.3 d), for comparison with the thermal retinal limits, the requirement to vary the angle of acceptance in each dimension might appear to contradict the labelling in Figure 1 and Figure 2 of 5.4.3 where the field stop is labelled as circular.		N/A	



IEC60825_1G - ATTACHMENT			
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
ZB.2.4	of α for the determination of $C6(\alpha)$ as we determination of the accessible emission of this amendment). In this process, α m duration <i>t</i> that is used to determine AEL	nission duration, i.e. $\alpha max(t)$. For an led sources, $\alpha max(t)$ limits both the value vell as the angle of acceptance γ for the on (see 4.3 c) and d) and subclause ZB.2. max(t) is determined for the same emission	
	However, the parameter α is also used which <i>C</i> 5 is applied to AELs.p.train(<i>t</i>). If parameter α is not limited to $\alpha max(t)$ in <i>C</i> 6 according to 4.3 d). To determine <i>T</i> 2(α) and in the criteria of $\alpha \le \alpha max$, and, "For $\alpha > \alpha max$ ", the quequal to α as determined for a time bas <i>T</i> 2(α). In the determination of this "long 4.3 d)), $\alpha max = 100$ mrad. That is, for <i>T</i> a value of $\alpha max(t)$ smaller than 100 mra that applies for the determination of <i>C</i> 6 applicable. As is generally defined (see 4.3 d)) the i.e. it is not necessary that both dimens independently. For the criterion "Unless $\alpha > 100$ mrad" source α is not restricted by αmax . For linear) sources, the inequality needs to the source in order for <i>C</i> 5 = 1 to apply. 100 mrad (i.e. the "long-term" α) can als in this case the criterion is written as "U become exactly equal to 100 mrad, who of the apparent source has to be larger Since the "long-term" α is needed for th applicable <i>C</i> 5, the usual sequence is as An analysis of the image of the apparent	in 4.3 f) 3) in the criteria to determine For these criteria to determine <i>C</i> 5, the the same way as for the determination of of 4.3 f) 3) "For $\alpha \le 5$ mrad", "For 5 mrad < antity α is equal to the "long-term" α , i.e. be of 0,25 s or equal to the value of α of -term" α (applying the method specified in <i>T</i> 2 and these inequalities, α is not limited to ad, and is therefore the same as the value for the time base of 0,25 s or 100 s, as arithmetic mean is applied to determine α ions satisfy the criterion "For $\alpha \le 5$ mrad" , the angular subtense of the apparent non-uniform (oblong, rectangular, or be satisfied by both angular dimensions α The value of α determined with α max = so be used for this criterion, alternatively: lnless $\alpha = 100$ mrad", because for α to en applying α max = 100 mrad, the image than 100 mrad in both dimensions.	i o o o f
	The angle of acceptance (as dimension 1,5 mrad and 100 mrad in each dimension certain value of <i>T</i> 2 and therefore AEL(t determined for the respective field of vie field of view is the "long-term" α that is a produces the maximum ratio of AE to A 1, this process to determine the "long-ter value of <i>T</i> 2(α). This "long-term" α is use <i>T</i> 2(α)), respectively, as well as the asso for the comparison with these AEL. Following this step of the determination emission durations have to be analysed less than 0,25 s, the "long-term" α is use	is of the field of view) is varied between sion. Each field of view is associated to a = T^2). The accessible emission is also ew. The result of the process to vary the	s



IEC60825_1G - ATTACHMENT				
Clause	Requirement + TestResult - Remark		Verdict	
ZB.2.5	Subclause 4.3 f) 3); groups of pulses with group duration longer For non-uniform repetitive pulse patterns, i.e. groups of pulses (see R for an example), when $\alpha > 5$ mrad and the duration of the group of pulses longer than <i>T</i> i, it is not clearly stated how the thermal additivity exprese requirement 3) of 4.3 f) is applied. For <i>uniform</i> (i.e. constant peak pot and period) repetitive pulse trains, it is not necessary to analyse the patterns in terms of groupings of pulses. When individual pulses are close together, they are thermally groupe thermally represent one "effective" pulse so that <i>C</i> 5 also (additionally the pulse train based on the actual pulses and the average power) a these "effective" pulses, where <i>N</i> is the number of pulse groups withit within the time base, whichever is shorter.	Figure ZB.2 ulses is essed by wer, duration emission ed and / to analysing pplies to	N/A	
	Period of pulses within group	Time		
	Figure ZB.2 — Example of three groups of pulses (each group d longer than T_i) where each group is considered as one "effectiv C_5 is applied to the AEL that applies to the group duration, whe determined with the number of pulse groups within the evaluation (in the example of the figure $N = 3$)	e" pulse and re C ₅ is		
	For the analysis of pulse groups, the value of AELsingle is determined corresponding pulse group duration <i>t</i> group. For the determination of number of pulse groups within <i>T</i> 2 or the time base, whichever is sho respective value of <i>C</i> 5 is applied to AELsingle to obtain AELs.p.train the AE of the pulse groups, where AE is the sum of the energy of the contained within the pulse group.	C5, N is the rter. The that limits	N/A	
	For the application of <i>C</i> 5 to groups of pulses, the AEL(<i>t</i> group) applic group needs to be determined, as well as the energy per group (AEg For groups of pulses where the peak power of the pulses within the g the group duration is not well defined. In order to simplify the evaluat can be set equal to the integration duration for which the energy per AEgroup) was determined; it is not necessary to determine the group based on the FWHM criterion, which for groups of pulses with varyin is not well defined. By setting <i>t</i> group equal to the integration duration to determine AEgroup (expressed as energy), the application of <i>C</i> 5 t pulses is a simple extension of requirement 2) of 4.3. f) where the av per group (equal to the energy within the averaging duration <i>t</i> averag the averaging duration) needs to be below the AEL(<i>t</i> average) determ duration over which the power was averaged (AEgroup and AEL(<i>t</i> group expressed as power). As is common for the average power requirem irregular pulse trains, the averaging duration window (when expresse the integration duration window) has to be varied in temporal position duration (for instance, if there are pulses with relatively low energy p the beginning or the end of the group of pulses, integration durations those low-energy pulses need to be considered also, not only the tot	group varies, ion, <i>t</i> group group (i.e. o duration g peak power o that is used o groups of rerage power e divided by hined for the oup) hent, for ed as energy: h and er pulse at that exclude	N/A	



	IEC60825_1G - ATTACHM	IENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	If individual pulses have sufficient temporal spacin below), as a simplified analysis, they need not be pulse group under 4.3 f) 3). The temporal spacing only be considered separate (and not analysed ar on the angular subtense of the apparent source a <i>t</i> pulse within the group. Note that there can be se individual elements (with pulse duration <i>t</i>) within t "effective pulses", i.e. subgroups.	considered for an analysis as a that is necessary for pulses to dditionally as a group) depends nd the duration of the pulses veral levels of grouping, so that	N/A
	When the — pulse group durations (<i>t</i> group) are between <i>T</i> i — the angular subtense of the apparent source is — the period of the pulses (see Figure ZB.2) is sh (if <i>t</i> pulse < <i>T</i> i, the value of <i>t</i> pulse is set equal to <i>T</i> <i>T</i> crit, α max is determined for <i>t</i> pulse, not the group where: for $\alpha \le \alpha$ max: <i>T</i> crit = 2 · <i>t</i> pulse where <i>t</i> pulse is in s for $\alpha \ge \alpha$ max: <i>T</i> crit = 0,01 α · <i>t</i> pulse0,5 where <i>t</i> pulse mrad, not being limited to α max then these pulses constitute a pulse group which and <i>C</i> 5 (where <i>N</i> is the number of groups within t shorter) is applied to the AEL applicable to the pu of AE, α max is determined using the duration of t <i>t</i> group. If one or more of the above conditions are within the group of pulses that is considered to be need not be grouped, i.e. the group of pulses doe one "effective" pulse.	a larger than 5 mrad, and norter than a critical period <i>T</i> crit i; further, for the determination of o duration) econds se is in seconds, and α is in is treated as effective pulses he time base or <i>T</i> 2, whichever is lse group. For the determination he evaluated pulse group, not fulfilled, then the pulses a analysed as "effective pulse"	
	Note that if multiple pulses occur within <i>T</i> i, the rul parallel, i.e. they are counted as a single pulse to the individual pulses that occur within <i>T</i> i are adde AELs.p.train of <i>T</i> i where the corresponding <i>C</i> 5 for applied.	determine <i>N</i> and the energies of d to be compared to the	
ZB.2.6	Subclause 4.3 f); simplifications		
	a) Constant peak power but shorter pulses Depending on the angular subtense of the apparent source, it can be the case that the value of $C5$ is more restrictive for pulses with pulse durations less than Ti than for pulses with durations longer than Ti which is against general biophysical principles for cases where the peak power is the same.		N/A
	 b) Larger image of apparent source For emission durations exceeding <i>T</i>i, due to the step-function of <i>C</i>5 at 5 mrad and at αmax, the AEL (as a function of <i>C</i>5 and <i>C</i>6) can be more restrictive for larger values of the angular subtense of the apparent source as compared to smaller ones, which is contrary to general biophysical principles. 		N/A



	IEC60825_1G - ATTACHM	ENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	c) Using a square aperture stop In some cases, such as 2D scanned laser beams, the use of a circular aperture stop to determine the accessible emission creates very complex pulse patterns. Due to the breakpoints in terms of pulse duration with step functions in the value of <i>C</i> 5, it might not be apparent that the usage of a square aperture is acceptable as a simplified worst case analysis.		N/A
	d) Applicability of simplified default analysis For pulse durations longer than <i>T</i> i, the value of <i>C</i> 5 is smaller (more restrictive) for angular subtense values α larger than 5 mrad compared to $\alpha \le 5$ mrad. The assumption of $\alpha = 1,5$ mrad is the basis of the simplified (default) evaluation. It is therefore not obvious if the simplified (default) analysis still applies in terms of being a restrictive simplifying analysis even for the case that the angular subtense of the apparent source is actually larger than 5 mrad, where <i>C</i> 5 < 1.		N/A
	e) Determination of the most restrictive position For the extended analysis, it is necessary to vary the distance relative to the reference point to determine the most restrictive position. For each position in the beam, the accommodation is varied and the most restrictive image is determined. For determining the most restrictive image (where the ratio AE/AEL is maximum) at a given position, requirement 3) of 4.3 f) is not applied. Otherwise a blurred (larger) image of the apparent source, resulting from variation of the accommodation, could appear more restrictive, which is contrary to general biophysical principles. Once the most restrictive image (and associated α) is identified for each position in the beam, all three requirements of 4.3 f) are applied to determine the most restrictive position (identifying the position with the maximum ratio of AE/AEL) and the class of the product.		N/A



	IEC60825_1G - ATTACHM		
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	 f) Application of the total-on-time-pulse method; For regular pulse trains, as well as for varying pulse durations and/or varying peak powers; see below), the total-on-time pulse (TOTP) method (see also IEC 60825-1 Edition 2.0 subclause 8.3 f) 3b)) may be used as an alternative to requirement 3) of 4.3 f), i.e. as an alternative to the application of <i>C</i>5 to the single pulse AEL, provided that αmax is determined for the TOTP (or using the worst case value of 100 mrad). This is more restrictive than the rules of 4.3 f) because it is equivalent to an unlimited <i>C</i>5 (<i>C</i>5 not limited to 0,2 or 0,4), and because the value of αmax is typically larger for the TOTP as compared to the value applicable to the single pulse. For the total-on-time-pulse (TOTP) method the following applies, as reproduced from Edition 2 of IEC 60825-1: The AEL is determined by the value of the TOTP, which is the sum of all pulse durations within the emission duration or <i>T</i>2, whichever is smaller. Pulses with durations shorter than <i>T</i>1 are assigned pulse durations of <i>T</i>1. If two or more pulses occur within a duration of <i>T</i>1 these pulse groups are assigned pulse durations of <i>T</i>1. For comparison with the AEL for the corresponding duration, all individual pulse energies are added. Note that the TOTP method in Edition 2 of IEC 60825-1 (incl. Corrigendum 1) was specified "For varying pulse widths or varying pulse intervals" and did not refer to varying peak powers. For the case of strongly varying peak powers and low contributing energy-per-pulse values might increase the AEL (by increasing the total-on-time) more than this increases the total energy, and thus would make the emission less critical as compared to an emission based on the pulses with the large peak power only. 		N/A



	IEC60825_1G - ATTACHME	ENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
Clause	 g) Varying peak power but constant pulse duration For varying peak power but constant pulse durations, requirement 3) of 4.3 f) can be applied by counting the pulses for the determination of <i>N</i> based on the relative peak power, i.e. <i>N</i> is increased by 1,0 for each pulse with the maximum peak power, and by a value of less than 1,0 for pulses with lower peak power, such as for a pulse with 70 % peak power compared to the maximum peak power in the pulse train, <i>N</i> is increased by 0,7. For this, based on the strong nonlinearity of thermally induced injury with temperature, it is justified not to count pulses with peak power (i.e. less than 10 % of the maximum peak power). Note that the resulting AELs.p.train is applied to the pulse with the largest AE, i.e. the largest energy per pulse, and that the interpretation in this paragraph applies only for the case of pulse 	Result - Remark	N/A
ZB.3	trains with constant pulse durations. Subclause 4.4 conventional lamp replacement (IEC 60825-1:2014/ISH2:2017)	No conventional lamp	N/A
	 This subclause ZB.3 contains the text of IEC 60825-1:2014/ISH2:2017 with some minor modifications for clarity. Subclause 4.4 introduces a criterion based on radiance, which is a quantity not normally determined for laser products. This interpretation clarifies the determination of radiance and the radiance limit. In this subclause ZB.3 of the Annex ZB, Subclause 4.4 is clarified. 		N/A
ZB.4	 Subclause 6.3.2 – safety interlocks Introduction In this subclause, additional interpretations are provided, that were not contained in the IEC Interpretation Sheets, due to limitations on the length of the Interpretation Sheets. The requirements for safety interlocks that are provided with a deliberate override mechanism are specified in 6.3.2. The exception, described in 6.3.2 for automatically returning an overridden interlock to normal operation when an open door is closed, needs clarification. The portion of text that may cause confusion is: "If a deliberate override mechanism is provided, the manufacturer shall also provide adequate instructions about safe methods of working. It shall not be possible to leave the override in operation when the access panel is returned to its normal position. An exception to this requirement is allowed if selection of a service "override" mode automatically isolates the laser beam and prevents automatic resumption of operation of the machine. This exception also requires a lockable mode selector and requires a manual override to use the beam." 		

ΖZ

Annex ZZ (informative)

 东莞市信测科技有限公司

 地址:广东省东莞市松山湖高新技术产业开发区新城大道 9 号中大海洋生物科技研发基地 A 区 2 号办公楼 负一层,第二层 /8栋111室、112室 网址:Http://www.emtek.com.cn 邮箱: project@emtek.com.cn

 EMTEK (Dongguan) Co., Ltd.

 Kd. Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development
 Sone, Dongguan, Guangdong, China Http://www.emtek.com.cn



	nis European standard and 014 OJ L96] aimed to be co	
standardization request re /oltage Directive, M/511, objectives of Directive 20 of 26 February 2014 on th	has been prepared under a C elating to harmonized standa to provide one voluntary mea 14/35/EU of the European Pa he harmonization of the laws ailable on the market of electr age limits [2014 OJ L96].	rds in the field of the Low ans of conforming to safet arliament and of the Counc of the Member States
hat Directive, compliance Fable ZZ.1 confers, withir of conformity with the corr associated EFTA regulation Fable ZZ.1 — Correspor	ndence between this Europ	of this standard given in s standard, a presumption of that Directive, and
Safety objectives of	Clause(s) / subclause(s)	Remarks / Notes
Directive 2014/35/EU 1(a) (b)	of this EN Clause 7 (labelling) and Clause 8 (information for the user)	
1 (a)	Clause 5 (testing requirements) include intended use and	
1 (c)	maintenance	
2. (b) Protection against hazards arising from the electrical equipment with measures of a technical nature that ensure that radiation which would cause a danger is not produced.		The scope of EN 60825-1 is limited to hazards from laser radiation to the eye or skin



	EN 50689: 2021				
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict		
4	Classification of consumer laser products				
<u> </u>	comply with EN 60825-1		Р		
5	Child appealing consumer laser products				
	Shall be Class 1 laser products	Not intend to be used for child	N/A		
	AE determined at the closest point of human access and the point of the highest accessible emission		N/A		
	Shall not exceed the maximum permissible exposure values for the skin as specified in EN 60825-1, Table A.5		N/A		
	Radiant exposure is to be determined with a circular averaging aperture of 1mm diameter		N/A		
6	All other consumer laser products				
6.1	Generic requirements for consumer laser products		Р		
	consumer laser products shall not be Class 1M, Class 2M, Class 3B or Class 4		Р		
	the accessible emission determined at the closest point of human access and the point of the highest accessible emission (worst case condition regarding the beam diameter) with a circular aperture stop with a diameter of 3,5 mm shall not exceed the AEL of Class 3B		Ρ		
	during any user maintenance, access to laser radiation in excess of the assigned laser class shall not be possible	Not intended to be maintained by user	N/A		
6.2	Requirements for Class 3R consumer laser products	Class 2	N/A		
7	User information and labelling				
7.1	General		Р		
	A statement of compliance with EN 50689 shall be included in the information for the user.	CLASS 2 CONSUMER LASER PRODUCT EN 50689:2021	Ρ		
	For Class 1 consumer laser products, instead of the label on the product, the same statement may be included in the information for the user		N/A		
7.2	For Class 3R consumer laser product	Class 2	N/A		

东莞市信測科技有限公司

 地址:广东省东莞市松山湖高新技术产业开发区新城大道9号中大海洋生物科技研发基地 A 区 2 号办公楼 负一层、第二层 /8栋111室、112室 网址:Http://www.emtek.com.cn 邮箱: project@emtek.com.cn

 EMTEK (Dongguan) Co., Ltd.

 Add: Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development

 Zone, Dongguan, Guangdong, China Http://www.emtek.com.cn E-mail: project@emtek.com.cn



Data:

For Condition 3:			
Measurement distance	100 mm		
Wavelength	650 nm		
Measured maximum emission power / energy Normal condition	0.58mW		

Summary:

Calculated accessible emission limit of Class 2 is 1.00mW. The product is Class 2.



东莞市信测科技有限公司 地址:广东省东莞市松山湖高新技术产业开发区新城大道9号中大海洋生物科技研发基地A区2号办公楼 负一层、第二层 /8栋111室、112室 网址:Http://www.emtek.com.cn 邮箱: project@emtek.com.cn Add: Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan, Guangdong, China Http://www.emtek.com.cn E-mail: project@emtek.com.cn



Photo:



Overview



part view

*** End of Report ***

EMTEK (Dongguan) Co., Ltd.

东莞市信测科技有限公司 地址:广东省东莞市松山湖高新技术产业开发区新城大道 9 号中大海洋生物科技研发基地 A 区 2 号办公楼 负一层、第二层 /8栋111室、112室 网址:Http://www.emtek.com.cn 邮箱: project@emtek.com.cn Add: Room 111&112, Building 8, -1&2/F., Office Building 2, Zone A, Zhongda Marine Biotechnology Research and Development Base, No.9, Xincheng Avenue, Songshan Lake High-Tech Industrial Development Zone, Dongguan, Guangdong, China Http://www.emtek.com.cn E-mail: project@emtek.com.cn



声明

Statement

1. 本报告无授权批准人签字及"检验检测专用章"无效;

This report will be void without authorized signature or special seal for testing report.

2. 未经许可本报告不得部分复制;

This report shall not be copied partly without authorization.

本报告的检测结果仅对送测样品有效,委托方对样品的代表性和资料的真实性负责; The test results or observations are applicable only to tested sample. Client shall be responsible for representativeness of the sample and authenticity of the material.

本检测报告中检测项目标注有特殊符号则该项目不在资质认定范围内,仅作为客户委托、科研、教学或 内部质量控制等目的使用;

The observations or tests with special mark fall outside the scope of accreditation, and are only used for purpose of commission, research, training, internal quality control etc.

本检测报告以实测值进行符合性判定,未考虑不确定度所带来的风险,本实验室不承担相关责任,特别 约定、标准或规范中有明确规定的除外;

The test results or observations are provided in accordance with measured value, without taking risks caused by uncertainty into account. Without explicit stipulation in special agreements, standards or regulations, EMTEK shall not assume any responsibility.

6. 对本检测报告若有异议,请于收到报告之日起 20 日内提出;

Objections shall be raised within 20 days from the date receiving the report.